



PS3

PSVITA

## **Беспроводная стереогарнитура 2.0**

Руководство по эксплуатации



## **ВНИМАНИЕ**

Во избежание повреждения органов слуха избегайте прослушивания музыки на высокой громкости в течение длительного времени.

## **Техника безопасности**

Перед использованием устройства ознакомьтесь с информацией в данном руководстве и на упаковке продукта. Также прочтите документацию к PlayStation®4, PlayStation®3 и PlayStation®Vita. Сохраните документацию для дальнейшего использования.

Более подробные инструкции по использованию данного продукта можно найти на веб-сайте: [eu.playstation.com/support](http://eu.playstation.com/support)

## **Безопасность**

- Соблюдайте правила безопасности, следуйте предупреждениям и придерживайтесь всех инструкций.
- **ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ** – мелкие детали. Не давать маленьким детям.
- Если вы чувствуете усталость, дискомфорт или головную боль при использовании беспроводной стереогарнитуры 2.0, немедленно прекратите использование системы. Если это состояние не проходит, обратитесь к врачу.
- Избегайте длительного использования беспроводной стереогарнитуры 2.0. Делайте перерывы примерно через каждые 15 минут.
- Использование гарнитуры при высоком уровне громкости может привести к необратимому нарушению слуха. Используйте при безопасном уровне громкости. Со временем звук повышенной громкости может показаться нормальным, но будет повреждать органы слуха. Если у вас появится звон в ушах или звуки речи покажутся вам приглушенными, прекратите использование гарнитуры и проверьте слух. Чем выше громкость, тем быстрее может быть поврежден слух. Чтобы избежать нарушения слуха:
  - не увеличивайте громкость гарнитуры на длительное время;
  - старайтесь не увеличивать громкость для заглушения внешних шумов;
  - уменьшайте громкость, если вы не слышите речи людей, находящихся рядом.
- Если гарнитура вызывает у вас раздражение кожи, немедленно прекратите использование гарнитуры.

## **Использование и обслуживание**

- Не подвергайте гарнитуру воздействию высокой температуры, высокой влажности или прямых солнечных лучей.
- Не кладите на гарнитуру тяжелые предметы.
- Не допускайте попадания жидкости и мелких предметов внутрь гарнитуры.
- Не бросайте и не роняйте гарнитуру, не подвергайте ее воздействию сильных ударов.

- Не допускайте длительного контакта гарнитуры с резиновыми или виниловыми предметами.
- Для очистки гарнитуры используйте мягкую сухую ткань. Не используйте растворители и другие химикаты. Не протирайте гарнитуру салфетками с химической пропиткой.
- Не разбирайте гарнитуру и не вставляйте в нее посторонние предметы – это может привести к повреждению внутренних компонентов или травме.
- Соблюдайте все правила и инструкции по ограничению использования электроприборов и радиоустройств в определенных зонах, например, на заправочных станциях, в больницах, в местах проведения взрывных работ или местах с повышенной опасностью взрыва, а также в самолетах.
- Используемая в устройстве батарея при неправильном обращении может взорваться или вызвать химический ожог. Не разбирайте батарею, не нагревайте до температуры выше 60 °C и не бросайте в огонь.

## **ВНИМАНИЕ!**

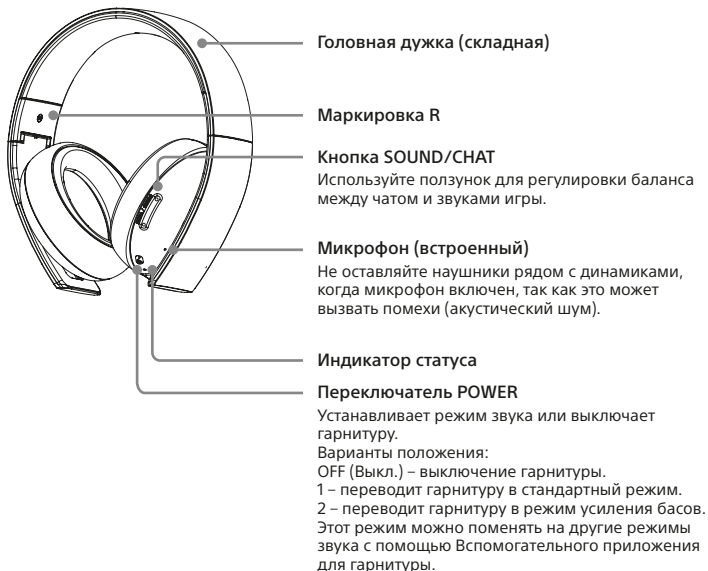
Устройство производит, использует и может испускать радиоволны, а при несоблюдении инструкций по установке и использованию может вызывать помехи в работе радиосвязи. Тем не менее отсутствие нежелательных радиопомех не гарантируется. Если устройство вызывает помехи в работе телевизора или радиоприемника, что можно определить, включая и отключая устройство, рекомендуется принять следующие меры:

- повернуть или переместить принимающую антенну;
- увеличить расстояние между устройствами;
- подключить устройство к другой розетке – не к той, к которой подключен радиоприемник или телевизор;
- проконсультироваться у продавца или опытного специалиста по обслуживанию радиоприемников и телевизоров.

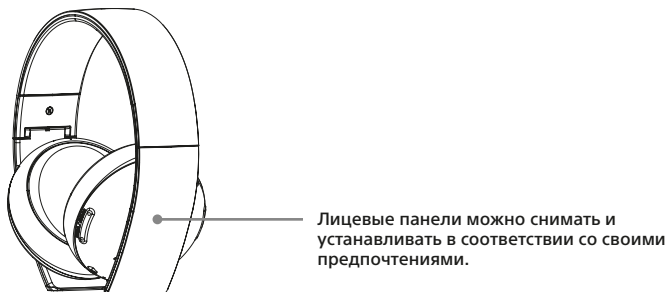
Беспроводная стереогарнитура 2.0 – превосходное устройство созданное для ваших развлечений. Обратите внимание: на работу беспроводных устройств может влиять наличие неподалеку других беспроводных устройств. Если ваша беспроводная стереогарнитура 2.0 работает неправильно, свяжитесь с нами перед тем, как возвращать продукт по месту покупки. Дополнительная информация находится на сайте [eu.playstation.com/support](http://eu.playstation.com/support).

## Названия и функции компонентов

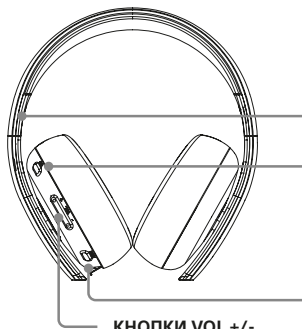
### Вид спереди



### Лицевые панели



## Вид сзади



**Маркировка L**

### **Кнопка VSS (Virtual Surround Sound)**

Эффект Virtual Surround Sound по умолчанию включен. Нажмите и удерживайте более секунды, чтобы включить или выключить VSS.

### **Кнопка MUTE**

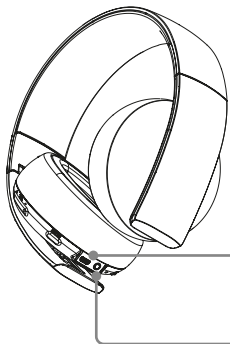
- Кратким нажатием кнопки включите или выключите режим MUTE микрофона.
- Нажмите и удерживайте кнопку, чтобы установить громкость при самопрослушивании (высокая, низкая, выкл.). Один гудок уведомляет о том, что Вы выбрали низкую громкость при самопрослушивании; два коротких гудка уведомляют о выборе высокой громкости при самопрослушивании; один низкий гудок уведомляет о том, что Вы выключили функцию самопрослушивания.

### **КНОПКИ VOL +/-**

Настраивает громкость гарнитуры.

Самопрослушивание — функция, с помощью которой Вы можете слышать свой голос из гарнитуры. Громкость при самопрослушивании необходимо настроить здесь, а не на соответствующих системах PlayStation® или других устройствах. Когда кнопка MUTE включена, функция самопрослушивания выключена.

## Вид снизу



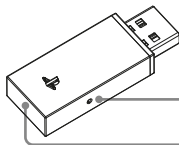
### **Разъем USB**

Подключение к поддерживаемым устройствам USB для зарядки гарнитуры.

### **Разъем аудиовхода**

Когда аудиокабель из комплекта подключен к гарнитуре для ее использования с мобильными устройствами, функция беспроводной связи выключена.

## Беспроводной адаптер

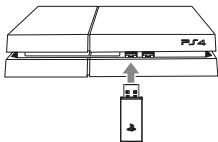


### **Кнопка перезагрузки**

### **Индикатор статуса**

## Первоначальная настройка

- 1 Зарядите гарнитуру, подключив ее к разьему USB с помощью кабеля USB. Для полной зарядки гарнитуры может понадобиться до 3 часов.



- 2 Вставьте беспроводной адаптер в разъем USB.
- 3 Переведите переключатель POWER в положение «1» или «2».






## Использование гарнитуры с соответствующими системами PlayStation®

Совместима с системным ПО PS4™ и PS3™ версий 1.60 / 4.20 или выше.  
С системой PS3™ можно одновременно использовать только одну гарнитуру.  
С системой PS4™ можно использовать несколько гарнитур.

### Отображение статуса

При первом подключении к соответствующей системе PlayStation® или во время изменения настроек в правом верхнем углу экрана отображается следующая информация о состоянии:





	Отображается, когда для параметра [Контроль вывода звука через стереогарнитуры] установлено значение [Включить] *
	Отображается, когда включена кнопка VSS
	Уровень громкости
	Отображается, когда микрофон выключен
	Уровень заряда батареи



\* Контроль вывода звука через стереогарнитуры - это системная настройка, которая управляет типом выходного аудиосигнала, передаваемого на беспроводную стереогарнитуру. Доступно, только когда подключен беспроводной адаптер.

## Выбор аудиовыхода

С помощью беспроводной стереогарнитуры Вы можете слышать звук на соответствующей системе PlayStation®, включая музыку, звуковое сопровождение видеороликов и игр, в режиме Virtual Surround Sound.

- Можно одновременно прослушивать звуки игры и чата.  
С помощью кнопки SOUND/CHAT настройте громкость звука в игре относительно громкости голосовых сообщений.
- Можно изменить аудиовыход на гарнитуру, чтобы слушать только звук чата.

Чтобы изменить настройки вывода звука PlayStation® на системе PS3™ и разблокировать/заблокировать кнопку VSS (Virtual Surround Sound), выберите  (Настройки) ➔  (Настройки дополнительных устройств) ➔ [Контроль вывода звука через стереогарнитуры].

На системе PS4™ выберите  (Настройки) ➔  (Звук и экран) ➔ [Настройки вывода аудио] ➔ [Выход на наушники].

Контроль вывода звука через стереогарнитуры (PS3™) Выход на наушники (PS4™)	Вывод звука в беспроводной стереогарнитуры	Кнопка VSS (Virtual Surround Sound)	Кнопка SOUND/CHAT
Включить	Весь звук	Включено	Включено
Выключить	Только чат	Выключено	Выключено

## Использование гарнитуры с компьютером

Можно подключить гарнитуру к ПК (с ОС Windows® или Mac OS), имеющему USB-разъем. Вставьте беспроводной адаптер в USB-разъем компьютера, который необходимо использовать, затем включите гарнитуру. Для получения дальнейших инструкций по использованию гарнитуры с Windows® или Mac OS, посетите сайт [eu.playstation.com/ps3/support](http://eu.playstation.com/ps3/support).

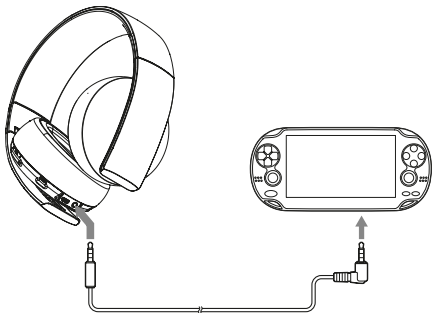
### Советы

- Возможно, эта гарнитура не будет работать с некоторыми компьютерами.
- Вы можете использовать кнопки VSS (Virtual Surround Sound) и SOUND/CHAT, только когда гарнитура подключена к соответствующей системе PlayStation®.



## Использование гарнитуры с портативным устройством

Можно использовать аудиокабель из комплекта для подключения гарнитуры к разъему для наушников портативных устройств, таких как система PlayStation®Vita, что позволяет слушать аудио и использовать функцию голосового чата.



### Примечания

- Когда входящий в комплект аудиокабель подключен к гарнитуре, кнопки VSS (Virtual Surround Sound) и SOUND/CHAT нельзя использовать.
- Выходная громкость зависит от подключенного портативного устройства. Отрегулируйте громкость соответственно.
- Вы можете использовать входящий в комплект аудиокабель для подключения гарнитуры к мобильному устройству, чтобы слушать аудиозаписи и говорить по телефону.
  - Если при подключении гарнитуры к мобильному устройству с помощью кабеля звук отсутствует, рекомендуем вам выключить питание гарнитуры.
  - Некоторым устройствам для воспроизведения аудио с помощью гарнитуры требуется стандартный стерео аудиокабель. Просим обратить внимание, что с помощью стандартного аудиокабеля невозможна передача голосовых данных.
  - Этот продукт совместим не со всеми мобильными устройствами. При подключении к некоторым мобильным устройствам отдельные функции могут быть недоступны.

## Зарядка гарнитуры

При низком уровне заряда батареи индикатор статуса мигает красным цветом и раздается звуковой сигнал. Зарядите батарею, подключив гарнитуру к поддерживаемому устройству USB, например, ПК. Во время зарядки батареи индикатор статуса светится красным цветом. Когда батарея полностью заряжена, индикатор статуса выключается.

### Советы

- Вы можете проверить уровень оставшегося заряда батареи на экране соответствующей системы PlayStation®.
- При недостаточной мощности устройства USB или разветвителя USB зарядить батарею невозможно. В таком случае попробуйте подключить гарнитуру к другому устройству USB или к другому разъему USB того же устройства.
- Полностью разряженная батарея заряжается до максимального уровня примерно 3 часа.
- При низком уровне заряда батареи гарнитура издает предупреждающий звуковой сигнал, если она подключена и принимает аудиосигналы.
- Рекомендуется заряжать батарею при температуре от 5°C до 35°C. В других условиях зарядка может быть менее эффективной.
- Если вы не собираетесь использовать беспроводную стереогарнитуру в течение длительного времени, рекомендуется полностью заряжать ее не реже раза в год, чтобы батарея сохранила работоспособность.

## Сигналы индикатора статуса

### Гарнитура

Цвет индикатора	Мигает	Статус гарнитуры
Синий	Постоянно светится	Используется
	Повторяющиеся одиночные вспышки	Режим регистрации
	Повторяющиеся двойные вспышки	Режим ожидания соединения
Красный	Постоянно светится	Зарядка
Фиолетовый	Постоянно светится	Микрофон выключен
Оранжевый	Постоянно светится	Выполняется обновление программного обеспечения системы

### Беспроводной адаптер

Цвет индикатора	Мигает	Статус гарнитуры
Синий	Постоянно светится	Используется
	Повторяющиеся одиночные вспышки	Режим регистрации
	Повторяющиеся двойные вспышки	Режим ожидания соединения

## Вспомогательное приложение для гарнитуры

Во Вспомогательном приложении для гарнитуры Вы можете выбрать дополнительный звуковой режим для гарнитуры. Вы можете выбрать один из нескольких режимов, каждый из которых направлен на улучшение различных характеристик звука. Эти режимы разработаны специально для использования с соответствующими системами PlayStation®.

Чтобы установить один из этих звуковых режимов, загрузите Вспомогательное приложение для гарнитуры в PlayStation®Store и следуйте инструкциям, указанным на экране.

Когда процесс установки будет завершен, Вы сможете применить выбранный режим для гарнитуры, переведя переключатель POWER в положение «2».

## Перезагрузка гарнитуры

Если гарнитура не реагирует на ваши действия, перезагрузите ее, выполнив следующие действия.

- 1** Подключите беспроводной адаптер к соответствующей системе PlayStation® или другому работающему разьему USB.



- 2** Вставьте булавку или аналогичный предмет в отверстие для сброса настроек беспроводного адаптера и нажимайте не менее одной секунды.
- 3** На гарнитуре нажмите и удерживайте кнопку MUTE и кнопку VSS.
- 4** Удерживая кнопки MUTE и VSS, переведите переключатель POWER из положения «1» в положение «2».

## Технические характеристики

<b>Источник питания</b>	Постоянный ток, 3,7 В: встроенная литий-ионная перезаряжаемая батарея
<b>Емкость батареи</b>	570 мА/ч
<b>Температура использования</b>	5 °С – 35 °С
<b>Размеры (ш/в/д)</b>	Беспроводная стереогарнитура 2.0: прибл. 178,3 × 191,5 × 48 мм Беспроводной адаптер: прибл. 17,4 × 8,4 × 36,1 мм
<b>Вес</b>	Беспроводная стереогарнитура 2.0: прибл. 295,4 г Беспроводной адаптер: прибл. 5,3 г
<b>Характеристики связи</b>	Радиочастота 2,4 ГГц
<b>Предельная дальность связи</b>	Прибл. 12 м*1
<b>Время использования после полной зарядки</b>	Воспроизведение на протяжении 8 часов на средней громкости*2
<b>В комплекте</b>	Беспроводная стереогарнитура 2.0 (1) Беспроводной адаптер (1) Чехол (1) Аудиокабель 3,5 мм (1) Кабель USB (1) Печатные материалы (1 комплект)

\*1 На дальность связи влияет наличие препятствий между гарнитурой и беспроводным адаптером, магнитные поля от электрооборудования (например, от печи СВЧ), статическое электричество, качество работы антенны, используемая операционная система и программное обеспечение. При неблагоприятных условиях использования прием может быть неустойчивым.

\*2 На время работы устройства влияет уровень заряда батареи и температура окружающей среды.

Конструкция и технические характеристики могут быть изменены без уведомления.

Коммерческое использование и аренда данного продукта запрещены.

"PS", "PlayStation" and "PS3" are registered trademarks of Sony Computer Entertainment Inc. Also, "PSVITA" and "PS4" are trademarks of the same company.

"PS" is a registered trademark of Sony Corporation.



[eu.playstation.com](http://eu.playstation.com)

